



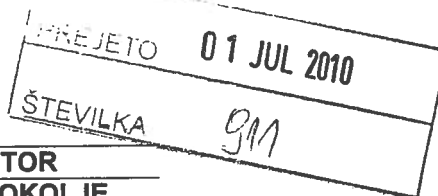
REPUBLIKA SLOVENIJA

MINISTRSTVO ZA OKOLJE IN PROSTOR

AGENCIJA REPUBLIKE SLOVENIJE ZA OKOLJE

Vojkova 1b, 1102 Ljubljana p.p. 2608

tel.: +386(0)1 478 40 00 fax.: +386(0)1 478 40 51



Številka: 35441-18/2010-6

Datum: 29.6.2010

Ministrstvo za okolje in prostor, Agencija Republike Slovenije za okolje izdaja na podlagi drugega odstavka 12. člena Uredbe o organih v sestavi ministrstev (Uradni list RS, št. 58/03, 45/04, 86/04-ZVOP-1, 138/04, 52/05, 82/05, 17/06, 76/06, 132/06, 41/07, 64/08-ZViS-F in 63/09), tretjega odstavka 130 člena Zakona o splošnem upravnem postopku (Uradni list RS, št. 24/06-ZUP-UPB2, 105/06-ZUS-1, 126/07, 65/08 in 8/10) ter 82. člena in 85. člena Zakona o varstvu okolja (Uradni list RS, št. 39/06-ZVO-1-UPB1, 49/06-ZMetD, 66/06-odl. US, 33/07-ZPNačrt, 57/08-ZFO-1A, 70/08 in 108/09) v zadevi podaljšanja in spremembe okoljevarstvenega dovoljenja za obratovanje naprave Termit – obrat Peskokopi, na zahtevo stranke Termit d.d., Drtija 51, 1251 Moravče, ki jo zastopa zakoniti zastopnik Anton Serianz, naslednji

SKLEP

1. Zadeva v zvezi s podaljšanjem okoljevarstvenega dovoljenja št. 35441-63/2004 z dne 18.5.2005 in zadeva v zvezi s spremembo dovoljenja št. 35441-63/2004, z dne 18.5.2005 se združita v en postopek.

2. Pritožba zoper ta sklep ne zadrži njegove izvršitve.

in

ODLOČBO

I.

Veljavnost Okoljevarstvenega dovoljenja glede emisij v vode, št. 35441-63/2004 z dne 18. 5. 2005, za obratovanje naprave Termit – obrat Peskokopi glede emisij v vode (v nadaljevanju: okoljevarstveno dovoljenje), izdano upravljavcu - stranki Termit d.d., Drtija 51, 1251 Moravče (v nadaljevanju: upravljavec), **se podaljša do 3.6.2015.**

II.

Izrek okoljevarstvenega dovoljenja se spremeni tako, da se glasi:

1. Upravljavcu - stranki, Termit d.d., Drtija 51, 1251 Moravče, se izdaja okoljevarstveno dovoljenje za obratovanje naprave Termit - obrat Peskokopi, z zmogljivostjo 360.000 m³ letno izkopanega kremenovega peska, ki se nahaja na parc. št. 31/2, 32/1, 33/1, 33/2, 34/1, 34/2, 34/3, 34/4, 34/5, 34/6, 34/7, 34/8, 34/9, 34/13, 34/14, 34/15, 34/16, 35/1, 36/1, 37/1, 37/2, 38/2, 39/2, 39/3, 40/1, 40/2, 41/1, 41/2, 42, 43, 44/2, 45, 46, 47, 48, 49, 50/3, 54/2, 54/3, 54/4, 54/5, 54/7, 55/2, 55/3, 55/4, 56/2, 56/3, 56/4, 57, 58, 59, 60/1, 60/2, 60/3, 60/4, 61/2, 62/1, 62/2, 63/1,

63/2, 64/1, 64/2, 64/3, 64/4, 64/5, 64/6, 64/7, 64/8, 64/9, 64/10, 65/2, 66, 67/1, 68/4, 76/1, 82/2, 82/3, 97/2, 97/3, 97/4, 99/2, 100, 101, 195, 280, 361/4, 381/2, 382/1, 526/19, 529/8, 633/5, 56/1, 1142/4, 1142/5, 1142/6, 1142/7, 112, vse k.o. Drtija in parc.št. 726, k.o. Zgornje Koseze glede emisij v vodno okolje pod naslednjimi pogoji:

1.1 Na iztoku V1 z imenom Veliki bazen se iz naprave na mestu, določenem z Gauss-Krügerjevima koordinatama Y=481912 in X=110118, parc. št. 196/2, k.o. Drtija preko industrijske čistilne naprave (usedalnika), industrijske odpadne vode odvajajo v vodotok Drtijščica

- v največji letni količini 480.000 m³
- v največji dnevni količini 2050 m³
- z največjim 6-urnim povprečnim pretokom 23 l/s.

1.2 Upravljavlec mora zagotoviti izvajanje obratovalnega monitoringa skladno s predpisi, ki urejajo prve meritve in obratovalni monitoring odpadnih vod in pogoje za njegovo izvajanje.

To pomeni za iztok Veliki bazen na merilnem mestu MM1, določenem z Gauss -Krügerjevima koordinatama Y= 481912 in X= 110118, parc. št. 196/2, k.o. Drtija, najmanj 24 urno vzorčenje odpadne vode najmanj 6 krat letno. V primeru, da je letna količina odpadne vode manjša od 200.000 m³/leto in večja oz. enaka 50.000 m³/leto, pa najmanj 24 urno vzorčenje odpadne vode najmanj 4 krat letno.

Parametri, ki jih je treba v okviru obratovalnega monitoringa meriti, njihove mejne vrednosti in največja dovoljena letna količina nevarne snovi pa so navedene v Tabeli 1.

Tabela 1:

Parameter	Izražen kot	Mejna vrednost
Temperatura		30°C
pH-vrednost		6,5 – 9,0
Neraztopljene snovi		80 mg/l
Usedljive snovi		0,5 ml/l
Strupenost za vodne bolhe	S _D	3
Kemijska potreba po kisiku (KPK)	O ₂	120 mg/l
Biokemijska potreba po kisiku (BPK ₅)	O ₂	25 mg/l
Celotni ogljikovodiki		10 mg/l

1.3 Na iztoku V2 z imenom Mali usedalni bazen se iz naprave na mestu, določenem z Gauss-Krügerjevima koordinatama Y=482087 in X=109380, parc. št. 32/1, k.o. Drtija preko industrijske čistilne naprave (usedalnika), industrijske in komunalne odpadne vode odvajajo v vodotok Drtijščica

- v največji letni količini 41.015 m³
- v največji dnevni količini 175,3 m³
- z največjim 6-urnim povprečnim pretokom 4,2 l/s

od tega

industrijska odpadna voda z merilnim mestom MM2

- v največji letni količini 39.500 m³
- v največji dnevni količini 169 m³
- z največjim 6-urnim povprečnim pretokom 2,8 l/s

- in komunalna odpadna voda iz male komunalne čistilne naprave,
z merilnim mestom MM3
- v največji letni količini 1.515 m³
 - v največji dnevni količini 6,3 m³
 - z največjim 6-urnim povprečnim pretokom 1,4 l/s.

1.4 Upravljavec mora zagotoviti izvajanje obratovalnega monitoringa skladno s predpisi, ki urejajo prve meritve in obratovalni monitoring odpadnih vod in pogoje za njegovo izvajanje. To pomeni za odtok industrijske odpadne vode, na merilnem mestu MM2, določenem z Gauss - Krügerjevima koordinatama Y= 482108 in X= 109381, parc. št. 32/1, k.o. Drtija, najmanj 6 urno vzorčenje odpadne vode najmanj 3 krat letno.

Parametri, ki jih je treba v okviru obratovalnega monitoringa meriti, njihove mejne vrednosti in največja dovoljena letna količina nevarne snovi pa so navedene v Tabeli 2.

Tabela 2:

Parameter	Izražen kot	Mejna vrednost
Temperatura		30°C
pH-vrednost		6,5 – 9,0
Neraztopljene snovi		80 mg/l
Usedljive snovi		0,5 ml/l
Strupenost za vodne bolhe	SD	3
Kemijska potreba po kisiku (KPK)	O ₂	120 mg/l
Biokemijska potreba po kisiku (BPK ₅)	O ₂	25 mg/l
Celotni ogljikovodiki		10 mg/l

1.5 Upravljavec mora zagotoviti izvajanje obratovalnega monitoringa skladno s predpisi, ki urejajo prve meritve in obratovalni monitoring odpadnih vod in pogoje za njegovo izvajanje. Za malo komunalno čistilno napravo z zmogljivostjo čiščenja 25 PE to pomeni, vzorčenje komunalne odpadne vode, na merilnem mestu MM3, določenem z Gauss - Krügerjevima koordinatama Y= 482096 in X= 108473, parc. št. 99/2, k.o. Drtija, najmanj 2 urno vzorčenje odpadne vode 1 krat vsako tretje leto.

Parametri, ki jih je treba v okviru obratovalnega monitoringa meriti in njihove mejne vrednosti so navedene v Tabeli 3.

Tabela 3:

Parameter	Izražen kot	Mejna vrednost
Kemijska potreba po kisiku (KPK)	O ₂	150 mg/l
Biokemijska potreba po kisiku (BPK ₅)	O ₂	30 mg/l

1.6 Na iztoku V3 z imenom Izkop Hudej Ples se iz naprave na mestu, določenem z Gauss-Krügerjevima koordinatama Y=484300 in X=110695, parc. št. 726, k.o. Zgornje Koseze, preko industrijske čistilne naprave (zadrževalnik), industrijske odpadne vode odvajajo v vodotok Drtijiščica

- v največji letni količini 720 m³
- v največji dnevni količini 3 m³
- z največjim 6-urnim povprečnim pretokom 0,03 l/s.

1.7 Upravljavec mora zagotoviti izvajanje obratovalnega monitoringa skladno s predpisi, ki urejajo prve meritve in obratovalni monitoring odpadnih vod in pogoje za njegovo izvajanje. To pomeni za iztok Izkop Hudej Ples na merilnem mestu MM4, določenem z Gauss - Krügerjevima koordinatama Y= 484300 in X= .110695, parc. št. 726, k.o. Zgornje Koseze, najmanj 6 urno vzorčenje odpadne vode najmanj 1 krat letno.

Parametri, ki jih je treba v okviru obratovalnega monitoringa meriti, njihove mejne vrednosti in največja dovoljena letna količina nevarne snovi pa so navedene v Tabeli 4.

Tabela 4:

Parameter	Izražen kot	Mejna vrednost
Temperatura		30°C
pH-vrednost		6,5 – 9,0
Neraztopljene snovi		80 mg/l
Usedljive snovi		0,5 ml/l
Strupenost za vodne bolhe	SD	3
Kemijska potreba po kisiku (KPK)	O ₂	120 mg/l
Biokemijska potreba po kisiku (BPK ₅)	O ₂	25 mg/l
Celotni ogljikovodiki		10 mg/l

1.8 Ne glede na dovoljene letne količine nevarnih snovi po posameznih iztokih, skupna največja dovoljena emisija nevarnih snovi iz celotne naprave ne sme presegati naslednje količine, navedene v Tabeli 5.

Tabela 5:

Parameter	Izražen kot	Največja dovoljena letna količina nevarne snovi
Celotni ogljikovodiki		37,6 kg

1.9 Upravljavec mora za izvajanje obratovalnega monitoringa odpadnih vod zagotoviti stalno, dovolj veliko, dostopno in opremljeno merilno mesto, tako da je mogoče meritve in vzorčenja izvajati tehnično ustrezno in brez nevarnosti za izvajalca meritev.

1.10 Upravljavec mora zagotoviti, da se na merilnem mestu MM1 in MM2 med vzorčenjem meri količina odpadne vode.

1.11 Upravljavec mora zagotoviti trajne meritve količine industrijske odpadne vode na merilnem mestu MM1.

1.12 Obratovalni monitoring odpadnih vod lahko izvaja samo pooblaščen izvajalec prvih meritev in obratovalnega monitoringa, ki o tem izdela letno poročilo. Poročilo o obratovalnem monitoringu odpadnih vod mora upravljavec naprave predložiti Agenciji RS za okolje vsako leto najpozneje do 31. marca za preteklo leto.

1.13 Upravljavec mora poročila o obratovalnem monitoringu odpadnih vod hraniti najmanj pet let.

1.14 Upravljavec mora določiti odgovorno osebo, ki skrbi za obratovanje in vzdrževanje usedalnikov.

1.15 Upravljavec mora imeti poslovnik za obratovanje industrijske čistilne naprave in obratovanje male komunalne čistilne naprave ter mora zagotoviti vodenje obratovalnega dnevnika v skladu s predpisi o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih vod v vode in javno kanalizacijo.

1.16 Upravljavec mora z odpadki, ki nastajajo pri oplaščevanju peska, muljem iz industrijskih čistilnih naprav, blatom iz lastne male komunalne čistilne naprave ter blatom iz nepretočnih greznic ravnati skladno s predpisi s področja ravnanja z odpadki.

1.17 Upravljavec mora pri obratovanju naprave z namenom zmanjševanja emisije snovi ali toplote zaradi odvajanja industrijske odpadne vode zagotoviti izvajanje posebnih ukrepov, ki so:

- prednostno čiščenje delnih tokov industrijske odpadne vode in izločanje odpadnih snovi na kraju njihovega nastanka
- uporabo tehnologije z najmanjšo možno porabo vode, recirkulacijo vode in uporabo drugih metod in tehnik varčevanja z vodo, uporabo za okolje in zaposlene pri vzdrževanju kanalizacijskih sistemov ter čistilnih naprav manj škodljivih surovin in materialov v tehnološkem procesu povsod, kjer je to mogoče,
- uporabo recikliranja odpadnih snovi in rekuperacije toplote ter varčno rabo surovin in energije,

1.18 Upravljavec naprave mora ob izpadu industrijske čistilne naprave ali ob kakršni koli okvari v proizvodnji, ki povzroči čezmerno onesnaženost industrijske odpadne vode na iztoku, sam takoj začeti z izvajanjem ukrepov za odpravo okvare in zmanjšanje in preprečitev nadaljnjega čezmernega onesnaževanja in vsak tak dogodek prijaviti inšpekciji, pristojni za varstvo okolja.

3. Upravljavec mora zahtevati podaljšanje okoljevarstvenega dovoljenja najkasneje tri mesece pred iztekom njegove veljavnosti.

4. Upravljavec mora vsako nameravano spremembo v obratovanju naprave, ki je povezana z delovanjem ali razširitvijo naprave in lahko vpliva na okolje, ali spremembo upravljavčca, pisno prijaviti Agenciji RS za okolje, kar izkazuje s potrdilom o oddani pošiljki.

5. Upravljavec mora v primeru prenehanja obratovanja naprave pred prenehanjem veljavnosti okoljevarstvenega dovoljenja pisno obvestiti Agencijo RS za okolje.

III.

V tem postopku stroški niso nastali.

Obrazložitev

Agencija RS za okolje, ki kot organ v sestavi Ministrstva za okolje in prostor opravlja naloge s področja varstva okolja (v nadaljevanju: naslovni organ), je dne 23.2.2010 prejela vlogo stranke – Termit d.d., Drtija 51, 1251 Moravče (v nadaljevanju: upravljavec), z dne 22.2.2010, za podaljšanje okoljevarstvenega dovoljenja glede emisij v vode št. 35441-63/2004, z dne 18.5.2005, za obratovanje naprave Termit - Obrat Peskokopi. Naslovni organ je prejel še dopolnitve vloge dne 9.4.2010, 28.6.2010 in 29.6.2010.

Za spremembo okoljevarstvenega dovoljenja za obratovanje druge naprave, ki ni določena s predpisom iz četrtega odstavka 68. člena ZVO-1 se skladno z drugim odstavkom 85. člena ZVO-1 smiselno uporabljajo določbe 77. in 78. člena ZVO-1. Ministrstvo skladno s 4. točko prvega odstavka 78. člena ZVO-1 spremeni po uradni dolžnosti, če to zahtevajo spremembe predpisov na področju varstva okolja, ki se nanašajo na obratovanje naprave. Skladno s prvim odstavkom 126. člena Zakona o splošnem upravnem postopku (Uradni list RS, št. 24/06-ZUP-UPB2, 105/06-ZUS-1, 126/07, 65/08 in 8/10; v nadaljevanju: ZUP) pristojni organ začne postopek po uradni dolžnosti, če tako določa zakon ali na zakonu temelječ predpis in če ugotovi ali zve, da je treba glede na obstoječe dejansko stanje zaradi javne koristi začeti upravni postopek.

Zaradi spremembe predpisov, kot je navedeno v nadaljevanju, je naslovni organ skladno s 4. točko prvega odstavka 78. člena ZVO-1 v povezavi s prvim odstavkom 126. člena ZUP začel postopek spremembe okoljevarstvenega dovoljenja 35441-63/2004 z dne 18.5.2005 po uradni dolžnosti.

O sklepu:

Na podlagi 130. člena ZUP lahko organ, ki vodi postopek, združi zadeve v en postopek, kadar se pravice ali obveznosti stranke opirajo na isto ali podobno dejansko stanje in isto pravno podlago in če je organ, ki vodi postopek, za vse zadeve stvarno pristojen. O združitvi zadev v en postopek odloči pristojni organ s posebnim sklepom, zoper katerega je dovoljena pritožba.

Po pregledu dokumentacije zadev v zvezi s podaljšanjem okoljevarstvenega dovoljenja (začetega na zahtevo stranke) in v zvezi s spremembo okoljevarstvenega dovoljenja (začeti po uradni dolžnosti) je bilo ugotovljeno, da gre v obeh zadevah za isto napravo, iz česar izhaja, da se pravice in obveznosti stranke opirajo na isto oziroma podobno dejansko stanje, prav tako pa se opirajo na isto pravno podlago, saj gre v obravnavanih zadevah za sklop medsebojno povezanih predpisov (bodisi ZVO-1 bodisi predpisi, ki temeljijo na ZVO-1), za odločanje o obeh zadevah pa je stvarno pristojen naslovni organ. Glede na navedeno je bilo skladno s tretjim odstavkom 130. člena ZUP odločeno, kot izhaja iz 1. točke izreka tega sklepa.

V skladu s petim odstavkom 258. člena ZUP pritožba zoper sklep ne zadrži njegove izvršitve, razen če je z zakonom ali s samim sklepom določeno drugače, zato je bilo odločeno, kot izhaja iz 2. točke izreka tega sklepa.

Na podlagi 22. člena Zakona o upravnih taksah (Uradni list RS, št. 42/07-ZUT-UPB3 in 126/07) se za ta sklep upravna taksa ne plača.

O odločbi:

- *Obrazložitev k 1. točki izreka odločbe (podaljšanje veljavnosti okoljevarstvenega dovoljenja)*

Po 82. členu Zakona o varstvu okolja (Uradni list RS, št. 39/06-ZVO-1-UPB1, 49/06-ZMetD, 66/06-odl.US, 33/07-ZPNačrt, 57/08-ZFO-1A, 70/08 in 108/09; v nadaljevanju: ZVO-1) mora upravljavec pridobiti okoljevarstveno dovoljenje tudi za obratovanje druge naprave, ki ni določena s predpisom iz četrtega odstavka 68. člena ZVO-1, ali večjo spremembo v njenem obratovanju, če se v njej izvaja dejavnost, ki povzroča emisije v zrak, vode ali tla, za katere so predpisane mejne vrednosti skladno z določbami 17. člena tega zakona, ali izvaja dejavnost, za katero je predpisana obveznost pridobitve okoljevarstvenega dovoljenja, skladno z določbami 19. člena ZVO-1, ali če predeluje ali odstranjuje odpadke po predpisih o ravnanju z odpadki skladno z določbami 20. člena tega zakona.

Skladno s šestim odstavkom 82. člena ZVO-1 se okoljevarstveno dovoljenje lahko podaljša, če naprava ob izteku njegove veljavnosti izpolnjuje pogoje, pod katerimi se okoljevarstveno dovoljenje podeljuje. Sedmi odstavek 82. člena ZVO-1 določa, da mora upravljavec zahtevati

podaljšanje okoljevarstvenega dovoljenja najkasneje tri mesece pred iztekom njegove veljavnosti.

V ugotovitvenem postopku je naslovni organ odločal o izdaji okoljevarstvenega dovoljenja za obratovanje naprave glede emisij v vode na podlagi navedb v vlogi in dopolnitvah vloge za izdajo okoljevarstvenega dovoljenja ter naslednje dokumentacije:

- Okoljevarstveno dovoljenje št. 35441-63/2004, z dne 18.5.2005, Agencija RS za okolje
- Poročila o obratovalnem monitoringu za zadnjih pet let, ki jih je izdelal Zavod za zdravstveno varstvo Kranj, Gosposvetska ulica 12, 4000 Kranj:
 - za leto 2005: št. 175/1-2006, dne 5.3.2006
 - za leto 2006: št. 544-100/2007-1, dne 24.03.2007
 - za leto 2007: št. 544-108/2008-1, dne 25.03.2008
 - za leto 2008: št. 544-96/2009-1, dne 24.03.2009
 - za leto 2009: št. 544-31/2010-1, dne 27.03.2010
- Mnenje pooblaščenega izvajalca obratovalnega monitoringa odpadnih vod o naboru parametrov, št. 544-142/2010-1, z dne 24.6.2010, Zavod za zdravstveno varstvo Kranj, Gosposvetska ulica 12, 4000 Kranj.

Naslovni organ je ugotovil, da je upravljavec pravočasno zahteval podaljšanje veljavnosti okoljevarstvenega dovoljenja št. 35441-63/2004 z dne 18.5.2005, ki je veljavno do dne 3. 6. 2010. Prav tako je bilo ugotovljeno, da je naprava iz I. točke izreka te odločbe ob izteku veljavnosti okoljevarstvenega dovoljenja izpolnjevala pogoje, pod katerimi se podeljuje okoljevarstveno dovoljenje. Ob smiselni uporabi petega odstavka 82. člena ZVO-1 se okoljevarstveno dovoljenje podaljša za dobo 5 let.

Iz vloge in navedenih prilog je razvidno, da je naprava obstoječa naprava Peskokopi in izvaja izkop kremenčevega peska, kjer nastajajo industrijske odpadne vode pri procesu pranja in separacije peska.

V pralnici, kjer se v valj dozira pesek in vodo, se najprej vrši razmuljevanje. Zmes peska in vode se vodi v ciklone in nato na konusni usedalnik. Del odpadne vode, ki vsebuje fine delce kremenčevega peska in gline se izloči že na začetku separiranja in se transportira v veliki usedalni bazen, ki služi končnemu usedanju in izločanju usedljivih in neraztopljenih snovi. Usedalnik je naravne izvedbe, volumna 228.000 m³. Skupni hidravlični zadrževalni čas v velikem bazenu je 100 dni. Industrijska odpadna voda iz bazena odteka v preliv in v potok Drtiščico. Goščo iz usedalnega bazena se od leta 2007 črpa na filter stiskalnico, kjer poteka filtriranje. Gošči se tako zniža odstotek vlage iz 70% na 30%. Filtrirana voda se vrača v tehnološki proces pranja in separiranja. V vodotok se odvaja le odpadna voda, nastala pri pranju peska in del vode, ki nastaja pri hlajenju sušenega peska in se po procesu ohlajevanja vrača na industrijsko čistilno napravo, del pa odteka v mali usedalni bazen, volumna 540 m³, kamor dotekajo tudi meteorne vode iz dvorišč in prečiščene komunalne odpadne vode iz male komunalne čistilne naprave.

Ostala odpadna industrijska odpadna voda iz procesa pranja in separiranja se odvaja preko fizikalno kemijske čistilne naprave v vodotok. Čistilno napravo sestavljata zgoščevalnik in dodatni usedalnik s pripadajočimi črpalkami za goščo. Čiščenje poteka na osnovi sedimentacije ob dodajanju flokulanta.

Na lokaciji peskokopa Hudej Ples, kjer se izvaja izkop kremenčevega peska je še zadrževalni bazen, v katerega stalno priteka podzemna voda od izkopa kremenčevega peska. Iz tega bazena se po potrebi črpa voda za pranje kamionskih koles, da se prepreči vnos peska na cesto in se vrača nazaj v zadrževalni bazen, od koder izteka v potok Drtiščica.

Glavni del komunalnih odpadnih vod se čisti v lastni mali komunalni čistilni napravi zmogljivosti 25 PE. Prečiščene odpadne vode se preko malega usedalnega bazena iztekajo v potok Drtiščico. V obratu Peskokopi so tudi tri nepretočne greznice za komunalne odpadne vode. Vsebinske greznice se odvažajo na čistilno napravo Domžale.

V obratu oplaščenih peskov ne nastaja več odpadna voda.

Na podlagi navedenega je naslovni organ ugotovil, da upravljavec zagotavlja ukrepe za izpolnjevanje pogojev določenih v četrtem odstavku 15. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih vod v vode in javno kanalizacijo (Uradni list RS, št. 47/05, 45/07 in 79/09). Zaradi navedenega in v skladu s šestim odstavkom 82. člena ZVO-1 je naslovni organ podaljšal veljavnost okoljevarstvenega dovoljenja št. 35441-63/2004 z dne 18.5.2005, kot je razvidno iz I. točke izreka te odločbe.

- *Obrazložitev k II. točki izreka odločbe (sprememba okoljevarstvenega dovoljenja)*

Naslovni organ je ugotovil, da so se spremenili predpisi iz 17. člena ZVO-1, ki so veljali v času izdaje okoljevarstvenega dovoljenja št. 35441-63/2004 z dne 18.5.2005, in ki se nanašajo na obratovanje naprave iz 1. točke izreka okoljevarstvenega dovoljenja, ki se spreminja. V času izdaje te odločbe veljajo predpisi: Uredba o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih vod v vode in javno kanalizacijo (Uradni list RS, št. 47/05, 45/07 in 79/09) in Pravilnik o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih vod ter o pogojih za njegovo izvajanje (Uradni list RS, št. 74/07). Zaradi navedenega je naslovni organ spremenil izrek okoljevarstvenega dovoljenja, kot je razvidno iz II. točke izreka te odločbe.

Naslovni organ je obveznost izvajanja obratovalnega monitoringa odpadnih vod iz točk 1.2, 1.4, 1.5 in 1.7 izreka tega dovoljenja določil na podlagi 27. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih vod v vode in javno kanalizacijo.

Čas vzorčenja in pogostost izvajanja obratovalnega monitoringa na merilnem mestu MM1, MM2, MM3 in MM4 v točki 1.2, 1.4, 1.5 in 1.7 izreka te odločbe so določeni na podlagi 11. člena Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih vod ter o pogojih za njegovo izvajanje.

Nabor parametrov za izvajanje obratovalnega monitoringa iz Tabele 1, Tabele 2, Tabele 3 in Tabele 4 izreka te odločbe je naslovni organ določil na podlagi 5., 7. in 10. člena Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih vod ter o pogojih za njegovo izvajanje.

Naslovni organ je v Tabeli 1, Tabeli 2 in Tabeli 4 izreka te odločbe določil osnovne parametre v skladu s 5. členom Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih vod ter o pogojih za njegovo izvajanje, dodatne parametre pa v skladu s četrtrim odstavkom 7. člena Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih vod ter o pogojih za njegovo izvajanje z upoštevanjem predloga, ki ga je izdelal pooblaščen izvajalec prvih meritev in obratovalnega monitoringa Zavod za zdravstveno varstvo Kranj na podlagi analize tehnološkega procesa, ki povzroča onesnaženost odpadne vode.

Naslovni organ je v Tabeli 3 izreka tega dovoljenja določil osnovne parametre v skladu s 5. členom Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih vod ter o pogojih za njegovo izvajanje, dodatne parametre pa na podlagi 5. člena Uredbe o emisiji snovi pri odvajanju odpadnih vod iz malih komunalnih čistilnih naprav (Uradni list RS, št. 98/07 in 30/10) iz priloge 1 preglednice 1.

V skladu s 15. členom Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih vod v vode in javno kanalizacijo, je treba v okoljevarstvenem dovoljenju določiti tudi največjo letno količino nevarnih snovi za celotno napravo. Naslovni organ je v Tabeli 5 izreka te odločbe določil največjo letno količino nevarnih snovi za parameter celotni ogljikovodiki na osnovi 9. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih vod v vode in javno kanalizacijo, pri čemer je bil upoštevan srednji nizki pretok vodotoka Drtija, ki po podatkih naslovnega organa na mestu iztokov znaša 0,159 m³/s. Mejna vrednost letne količine nevarnih snovi, ki je določena v Tabeli 5 velja za skupno količino v vode izpuščenih nevarnih snovi iz iztokov V1, V2 in V4.

Mejne vrednosti iz Tabele 1, Tabele 2 in Tabele 4 izreka tega dovoljenja je naslovni organ določil v skladu s 3. in 5. členom Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih vod v vode in javno kanalizacijo.

Naslovni organ je v Tabeli 3 izreka tega dovoljenja določil mejne vrednosti v skladu s 5. členom Uredbe o emisiji snovi pri odvajanju odpadnih vod iz malih komunalnih čistilnih naprav in sicer za iztok v vodotok.

Obveznost ureditve merilnega mesta iz točke 1.9 izreka te odločbe je naslovni organ določil na podlagi 16. člena Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih vod ter o pogojih za njegovo izvajanje, obveznost merjenja količine odpadne vode med vzorčenjem iz točke 1.10 izreka tega dovoljenja pa na podlagi 15. člena Pravilnika.

Izvajanje trajnih meritev količin odpadne vode iz točke 1.11 izreka te odločbe je naslovni organ določil na podlagi 28. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih vod v vode in javno kanalizacijo.

Obveznosti izdelave poročila in poročanja iz točk 1.12 in 1.13 izreka te odločbe je naslovni organ določil na podlagi 22. in 23. člena Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih vod ter o pogojih za njegovo izvajanje.

Obveznosti v zvezi s poslovníkom in z vodenjem obratovalnega dnevnika ter določitvijo odgovorne osebe, ki so določene v točkah 1.14 in 1.15 izreka te odločbe, je naslovni organ določil na podlagi 30. in 31. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih vod v vode in javno kanalizacijo.

Naslovni organ je ob upoštevanju prvega odstavka 83. člena ZVO-1, 17. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih vod v vode in javno kanalizacijo za napravo določil ukrepe v zvezi z zmanjševanjem emisije snovi in toplote v vode v točki 1.17 izreka te odločbe.

Obveznost ukrepanja in obveščanja v primeru okvare, ki povzroči čezmerno obremenjevanje okolja, iz točke 1.18 izreka te odločbe, je naslovni organ določil na podlagi 20. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih vod v vode in javno kanalizacijo.

Upravljevec mora skladno s sedmim odstavkom 82. člena ZVO-1 zahtevati podaljšanje okoljevarstvenega dovoljenja najkasneje tri mesece pred iztekom njegove veljavnosti, kot je določeno v 2. točki izreka te odločbe.

Vsako nameravano spremembo v obratovanju naprave, ki je povezana z delovanjem ali razširitvijo naprave in lahko vpliva na okolje, ali spremembo upravljavca, mora upravljavec skladno s 77. členom ZVO-1 pisno prijaviti Agenciji RS za okolje, tako kot izhaja iz 3. točke izreka te odločbe.

V primeru opustitve naprave, ki je predmet tega dovoljenja, mora upravljavec v skladu z 81. členom ZVO-1 pisno obvestiti Agencijo Republike Slovenije za okolje o nameravani opustitvi z navedbo ukrepov po prenehanju obratovanja naprave, kot je določeno v 4. točki izreka te odločbe.

Upravljevec mora v primeru večje spremembe v obratovanju naprave v skladu z 82. členom ZVO-1 in z osmim odstavkom 15. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih vod v vode in javno kanalizacijo pridobiti novo okoljevarstveno dovoljenje.

- Obrazložitev k III. točki izreka odločbe (stroški postopka)

V skladu z določbami petega odstavka 213. člena v povezavi s 118. členom Zakona o splošnem upravnem postopku (Uradni list RS, št. 24/06-ZUP-UPB2, 105/06-ZUS-1, 126/07,

65/08 in 8/10) je bilo treba v izreku te odločbe odločiti tudi o stroških postopka. Glede na to, da v tem postopku stroški niso nastali, je bilo glede stroškov odločeno, kot izhaja iz III. točke izreka te odločbe.


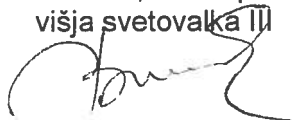
Za upravno takso po tarifnih številkah 1 in 3 taksne tarife Zakona o upravnih taksah (Uradni list RS, št. 42/07-ZUT-UPB3 in 126/07), v višini 17,73 EUR, je bilo predloženo potrdilo o njenem plačilu.

Pouk o pravnem sredstvu: Zoper ta sklep in odločbo je dovoljena pritožba na Ministrstvo za okolje in prostor, Dunajska cesta 48, Ljubljana v roku 15 dni od dneva vročitve te odločbe. Pritožba se vloži pisno ali poda ustno na zapisnik pri Ministrstvu za okolje in prostor, Agenciji RS za okolje, Vojkova cesta 1b, 1102 Ljubljana. Za pritožbo se plača upravna taksa v višini 14,18 EUR. Upravna taksa se plača v gotovini oziroma z elektronskim denarjem ali drugim veljavnim plačilnim instrumentom in o plačilu predloži ustrezno potrdilo.

Upravna taksa se lahko plača na področju javnofinančnih prihodkov z nazivom: Upravne takse – državne in številko računa: 0110 0100 0315 637 z navedbo reference: 11 25232-7111002-35441010.

Postopek vodila:

Nataša Brežnik, univ. dipl. inž. kmetijstva
višja svetovalka III



Tanja DOLENC, univ. dipl. mž. gr.
direktorica Urada za varstvo okolja in narave

Vročiti:

– Termit d.d., Drtija 51, 1251 Moravče - osebno

Poslati po 7. odstavku 84. člena ZVO-1 tudi:

- Ministrstvo za okolje in prostor, Inšpektorat RS za okolje in prostor, Inšpekcija za okolje in naravo, Območna enota Ljubljana, Vilharjeva 33, 1000 Ljubljana – po elektronski pošti
- Ministrstvo za okolje in prostor, Inšpektorat RS za okolje in prostor, Dunajska 47, 1000 Ljubljana – po elektronski pošti
- Občina Moravče, Trg svobode 4, 1251 Moravče



REPUBLIKA SLOVENIJA
MINISTRSTVO ZA KMETIJSTVO IN OKOLJE
AGENCIJA REPUBLIKE SLOVENIJE ZA OKOLJE

Vojkova 1b, 1000 Ljubljana

T: 01 478 40 00
F: 01 478 40 52
E: gp.arso@gov.si
www.arso.gov.si

PREJETO	27 AUG 2013
ŠTEVILKA	841

Številka: 35444-21/2013-2

Datum: 22.8.2013

Agencija Republike Slovenije za okolje izdaja na podlagi četrtega odstavka 8. člena Uredbe o organih v sestavi ministrstev (Uradni list RS, št. 58/03, 45/04, 86/04-ZVOP-1, 138/04, 52/05, 82/05, 17/06, 76/06, 132/06, 41/07, 64/08-ZViS-F, 63/09, 69/10, 40/11, 98/11, 17/12, 23/12, 82/12, 109/12, 24/13, 36/13 in 51/13) in na podlagi drugega odstavka 7. člena Zakona o spremembah in dopolnitvah Zakona o varstvu okolja (Uradni list RS, št. 57/12) v upravni zadevi spremembe veljavnosti okoljevarstvenega dovoljenja št. 35441-63/2004 z dne 18.5.2005, spremenjenega z odločbo št. 35441-18/2010-6 z dne 29.6.2010, na zahtevo stranke Termit d.d., Drtija 51, 1251 Moravče, ki jo zastopa Anton Serianz, naslednjo

O D L O Č B O

o spremembi veljavnosti okoljevarstvenega dovoljenja

1. Besedilo točke I. izreka odločbe št. 35441-18/2010-6 z dne 29.6.2010 o podaljšanju in spremembi okoljevarstvenega dovoljenja št. 35441-63/2004 z dne 18.5.2005, izdane stranki Termit d.d., Drtija 51, 1251 Moravče, se spremeni tako, da se sedaj glasi:
»Okoljevarstveno dovoljenje št. 35441-63/2004 z dne 18.5.2005, spremenjeno z odločbo št. 35441-18/2010-6 z dne 29.6.2010, (v nadaljevanju: okoljevarstveno dovoljenje), za obratovanje naprave Termit – obrat Peskokopi glede emisij v vode se upravljavcu - stranki Termit d.d., Drtija 51, 1251 Moravče, **izda za določen čas, in sicer do dne 17.7.2020.**«
2. Ostale točke izreka okoljevarstvenega dovoljenja ostanejo nespremenjene.
3. V tem postopku stroški niso nastali.

O b r a z l o ž i t e v

Agencija Republike Slovenije za okolje, ki kot organ v sestavi Ministrstva za kmetijstvo in okolje opravlja naloge s področja varstva okolja (v nadaljevanju: naslovni organ), je dne 9.7.2013 s strani stranke Termit d.d., Drtija 51, 1251 Moravče, ki jo zastopa Anton Serianz, (v nadaljevanju: stranka), prejela zahtevo za spremembo veljavnosti okoljevarstvenega dovoljenja št. 35441-63/2004 z dne 18.5.2005, spremenjenega z odločbo št. 35441-18/2010-6 z dne 29.6.2010, podano na podlagi Zakona o spremembah in dopolnitvah Zakona o varstvu okolja (Uradni list RS, št. 57/12, v nadaljevanju: ZVO-1E).

Skladno s prvim odstavkom 7. člena ZVO-1E lahko imetnik veljavnega okoljevarstvenega dovoljenja, izdanega na podlagi 82. člena Zakona o varstvu okolja (Uradni list RS, št. 39/06 - uradno prečiščeno besedilo, 49/06 - ZMetD, 66/06 - odločba US, 33/07 - ZPNačrt, 57/08 - ZFO-

1A, 70/08 in 108/09, v nadaljevanju: Zakon o varstvu okolja), najpozneje tri mesece pred iztekom njegove veljavnosti vloži na ministrstvo, pristojno za varstvo okolja, zahtevo za spremembo veljavnosti svojega dovoljenja v skladu z 82. členom Zakona o varstvu okolja.

Ministrstvo, pristojno za varstvo okolja, na podlagi drugega odstavka 7. člena ZVO-1E spremeni veljavnost dovoljenja na obdobje desetih let od dneva njegove veljavnosti, pri čemer se ne uporabljajo določbe šestega odstavka 82. člena Zakona o varstvu okolja.

Naslovni organ je po pregledu strankine zahteve za spremembo veljavnosti okoljevarstvenega dovoljenja ugotovil, da je stranka glede na prvi odstavek 7. člena ZVO-1E zahtevo podala pravočasno.

Veljavnost okoljevarstvenega dovoljenja št. 35441-63/2004 z dne 18.5.2005 je bila določena za obdobje petih let od njegove dokončnosti, torej je bilo veljavno do dne 3.6.2010. Naslovni organ je dne 29.6.2010 z odločbo št. 35441-18/2010-6 okoljevarstveno dovoljenje podaljšal do 3.6.2015.

Odločba št. 35441-18/2010-6 z dne 29.6.2010 je postala dokončna dne 17.7.2010. Naslovni organ je veljavnost okoljevarstvenega dovoljenja spremenil na obdobje desetih let od dneva dokončnosti odločbe, s katero se je okoljevarstveno dovoljenje podaljšalo, torej do dne 17.7.2020, kot to izhaja iz točke 1. izreka te odločbe.

V skladu s 7. členom ZVO-1E se s to odločbo spreminja le veljavnost okoljevarstvenega dovoljenja, zato je bilo odločeno, kot izhaja iz 2. točke izreka te odločbe.

V skladu s petim odstavkom 213. člena v povezavi z 118. členom Zakona o splošnem upravnem postopku (Uradni list RS, št. 24/06-ZUP-UPB2, 105/06-ZUS-1, 126/07, 65/08 in 8/10) je bilo treba odločiti tudi o stroških postopka. Glede na to, da v tem postopku stroški niso nastali, je bilo o njih odločeno, kot izhaja iz točke 3. izreka te odločbe.

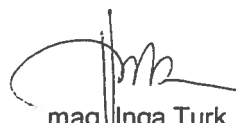
Pouk o pravnem sredstvu: Zoper to odločbo je dovoljena pritožba na Ministrstvo za kmetijstvo in okolje, Dunajska cesta 22, Ljubljana, v roku 15 dni od dneva vročitve te odločbe. Pritožba se vloži pisno ali poda ustno na zapisnik pri Agenciji Republike Slovenije za okolje, Vojkova cesta 1b, 1100 Ljubljana. Za pritožbo se plača upravna taksa v višini 18,12 EUR. Upravna taksa se plača v gotovini oziroma z elektronskim denarjem ali drugim veljavnim plačilnim instrumentom in o plačilu predloži ustrezno potrdilo.

Upravna taksa se lahko plača na podračun javnofinančnih prihodkov z nazivom: Upravne takse – državne in številko računa: 0110 0100 0315 637 z navedbo reference: 11 23345-7111002-35441013.

Postopek vodila:

Tina Rejc
višja svetovalka I




mag. Inga Turk
direktorica Urada za varstvo okolja in narave

Vročiti:

- Termit d.d., Drtija 51, 1251 Moravče - osebno

Poslati po sedmem odstavku 84. člena ZVO-1 tudi:

- Inšpektorat RS za kmetijstvo in okolje, Inšpekcija za okolje in naravo, Parmova 33, 1000 Ljubljana – po elektronski pošti
- Inšpektorat RS za kmetijstvo in okolje, Inšpekcija za okolje in naravo, Območna enota Ljubljana, Vilharjeva 33, 1000 Ljubljana – po elektronski pošti
- Občina Moravče, Trg svobode 4, 1251 Moravče – po elektronski pošti